

**Zeitschrift:** Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung : unabhängiges Geschäftsblatt der gesamten Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Herausgeber:** Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Band:** 44 (1928)

**Heft:** 19

**Rubrik:** Submissions-Anzeiger

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

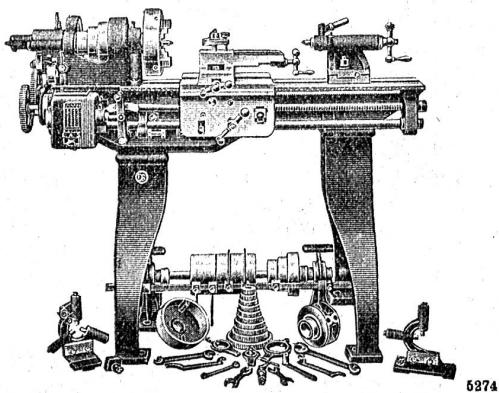
#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# WERKZEUG-MASCHINEN



5274

**W. Wolf, Ingenieur :: vorm. Wolf & Weiss :: Zürich**  
**Lager und Bureau: Brandschenkestrasse 7**

**371.** Wer hat abzugeben einen gebrauchten, gut erhaltenen Benzimotor, 4—8 PS? Offerten mit Preisangabe an Arnold Alnen, Sägerei, Lauenen b. Gstaad (Bern).

**372.** Wer liefert wirtschaftliche Entstaubungsanlagen für Schotterwerke? Offerten unter Chiffre 372 an die Exped.

**373a.** Wer liefert Automaten zur Herstellung von Garbenbändern mit grösster Leistung? **b.** Wer liefert gebrauchten, jedoch gut erhaltenen Vollgatter, Durchgang 50—60 cm? Offerten unter Chiffre 373 an die Exped.

**374.** Wer hätte abzugeben neue oder gebrauchte Richtplatte, ca. 50×60 cm, sowie gebrauchten Schraubstock, Backenplatte ca. 120—160 mm? Im weiteren benötigen wir Spezialmaschinen für Autospenglerei. Offerten an R. & Ch. Ettinger, Diepenhofen.

**375.** Wer hätte abzugeben 1 Langlochbohrer, neu, 55 mm, zum Bohren von Wehrsteinfäss? Kann solcher in gewöhnlichem Langloch-Stemmapparat gebraucht werden? Die Maschine läuft auf ca. 1800 Touren. Offerten unter Chiffre 375 an die Exped.

## Antworten.

Auf Frage **351.** Gebrauchte, wie neue schmiedeiserne 2½" G. G. in schwarzer und verzinkter Ausführung hat abzugeben: S. Mayoral, Apparatebau, Zofingen.

Auf Frage **361.** Kombin. Abricht- und Dickehobelmaschinen liefert die Maschinen und Eisenwaren A.-G., unterer Mühlesteg 2, Zürich 1.

Auf Frage **361.** Gut erhaltene, kombinierte Abricht- und Dickehobelmaschine 600 mm hat abzugeben: Heinr. Wertheimer, Limmatstraße 50, Zürich 5.

Auf Frage **361.** Kombin. Hobelmaschinen, ferner Elektromotoren liefern Fischer & Süffert, Maschinen und Werkzeuge für die Holzindustrie, Basel.

Auf Frage **361.** Die A.-G. Olma in Olten liefert Ihnen komb. Abricht-Dickehobelmaschinen, Riemen, sowie 1 Elektromotor.

Auf Frage **362.** Elektromotoren jeder Größe liefern Fischer & Süffert, Basel.

Auf Frage **362.** Einen gebrauchten Elektro-Motor 15 PS hat die Maschinen und Eisenwaren A.-G., unterer Mühlesteg 2, Zürich 1, abzugeben.

Auf Frage **364.** Die A.-G. Olma in Olten ist in der Lage, da zu dienen.

## Submissions-Anzeiger.

**Eidgenossenschaft.** Lieferung der Fenster (ohne Glas) zum neuen Post- und Remisengebäude in Biel. Pläne rc. bei der Direktion der eidg. Bauten in Bern, Bundeshaus, Weltbau, II. Stock, Zimmer 179. Offerten mit der Aufschrift „Angebot Postgebäude Biel“ bis 14. August an die Direktion der eidg. Bauten in Bern.

**Bei eventuellen Doppelsendungen oder unrichtigen Adressen bitten wir, zu reklamieren, um unnötige Kosten zu sparen.**

**Die Expedition.**

## Schweizer. Bundesbahnen, Generaldirektion.

Lieferung von hölzernen Bahnschwellen für 1929:

		lang	stark
ungefähr			
50,000	Bahnschwellen aus Eichen- oder Buchenholz	2,50 m	15/25 cm
4000	dito	2,40 m	15/24 cm
4000	dito	2,10 m	14/22 cm

Die Ablieferung hat nach und nach bis Ende Mai 1929 zu erfolgen. Bedingungen rc. bei der Materialverwaltung der SBB in Basel, Oberer Henenberg Nr. 7. Angebote mit der Aufschrift „Holzschwellen-Lieferung“ bis 27. August an die Generaldirektion in Bern.

## Chemins de fer fédéraux, 1er arrondissement.

Ouvrages situés en amont de la voie ferrée, entre les rue des Amis et de la Servette, à Genève. Terrassements 1000 m<sup>3</sup>, maçonnerie 1600 m<sup>3</sup>, béton armé 550 m<sup>3</sup>, constructions métalliques 470 t. Plans, etc. au bureau de construction des CFF à Genève, rue de Lausanne no 11, pour le prix de fr. 10, montant qui ne sera pas remboursé. Les offres devront parvenir à la Direction du 1<sup>er</sup> arrondissement à Lausanne, pour le 31 août, avec la mention « Construction entre les rues des Amis et de la Servette ». Les soumissions seront ouvertes en séance publique, le 1<sup>er</sup> septembre, à 11 heures au bâtiment d'administration no 1, à Lausanne.

## Chemins de fer fédéraux, 1er arrondissement.

Agrandissement des locaux de la douane P. V. et G. V. à la gare de Genève-Cornavin. Terrassements, maçonneries, menuiserie, gypserie, peinture. Plans, etc. au bureau du chef de district en Gare de Genève-Cornavin. Offres portant la mention « Agrandissement des locaux de la douane, Genève » à la Direction du 1<sup>er</sup> arrondissement, à Lausanne, pour le 13 août.

## Chemins de fer fédéraux, 1er arrondissement.

Travaux de serrurerie pour la transformation et l'agrandissement du bâtiment des postes et douanes à la gare de Porrentruy. Plans, etc. au bureau de l'ingénieur de la voie, en gare de Delémont, et au bureau du chef de district en gare de Porrentruy. Offres avec la mention « Locaux postaux à Porrentruy » à la Direction du 1<sup>er</sup> arrond., à Lausanne, pour le 15 août.

## Schweiz. Bundesbahnen, Kreis II. Erd-, Maurer-

und Verputzarbeiten für einen Wartesaalbau und für ein Nebengebäude in Schönenwerd. Pläne rc. ab 13. August im Hochbaubureau der Bauabteilung im Verwaltungsgebäude der SBB in Luzern (Zimmer Nr. 85) und im Bureau des Bahningenieurs in Bellinzona. Planabgabe gegen Bezahlung von 2 Fr. (keine Rückertatung). Angebote mit Aufschrift „Nebengebäude Schönenwerd“ bis 22. August an die Bauabteilung II in Luzern.

## Schweizer. Bundesbahnen, Kreis II. Maurer-

Verputz- und Granitarbeiten für Umbau und Erweiterung des Aufnahmehauses in Bellinzona. Pläne rc. ab 13. August im Hochbaubureau der Bauabteilung im Verwaltungsgebäude der SBB in Luzern (Zimmer Nr. 85), sowie im Bureau des Bahningenieurs in Bellinzona. Planabgabe gegen Bezahlung von 3 Fr. (keine Rückertatung). Angebote mit Aufschrift „Hochbauarbeiten Bellinzona“ bis 27. August an die Bauabteilung II, Luzern.

**Schweizer. Bundesbahnen, Kreis II. Verlängerung und teilweise Überdachung der Güterrampe der Station Dättwil.** Pläne rc. im Hochbau-Bureau der Bauabteilung im Verwaltungsgebäude in Luzern (Zimmer 85), ferner beim Bahningenieur in Artau. Planabgabe gegen Bezahlung von 3 Fr. (keine Rückertatung). Angebote für die Gesamtarbeit mit der Aufschrift „Bauarbeiten Dättwil“ bis 16. August an die Bauabteilung II in Luzern.

## Schweizer. Bundesbahnen, Kreis II. Errichtung

einer Pumpen-Warmwasserheizung für das Aufnahmehaus und 3 Nebengebäude im Personenbahnhof Chiasso. Pläne rc. im Hochbaubureau der Bauabteilung im Verwaltungsgebäude in Luzern (Zimmer Nr. 85). Pläne gegen Bezahlung von 20 Fr. (keine Rückertatung). Für allfällige Besichtigung der Ge bauten wende man sich an das Baubureau in Chiasso. Angebote mit Aufschrift „Warmwasserheizung Chiasso“ bis 1. Oktober an die Kreisdirektion II in Luzern. Offerteneröffnung 3. Oktober 15 Uhr.

## Schweizer. Bundesbahnen, Kreis III. Umbau

des Güterexpeditionsgebäudes und die Überdeckung der nördlichen Rampe im Bahnhof Chur. Grab-, Maurer-, Zimmer-, Spengler- und Dachdeckerarbeiten, äußere und innere Schreinrarbeiten. Pläne rc. im Hochbaubureau im alten Rohmaterialbahnhof in Zürich und im Baubureau in Chur. Formulare nur beim Hochbaubureau in Zürich. Angebote mit Aufschrift „Umbau der Güterexpedition Chur“ bis 22. August an die Bauabteilung des Kreises III in Zürich.

**Zürich.** Baugenossenschaft von Staat-, Stadt- und Privatangestellten Zürich. Rohbauarbeiten zu 6 Mehrfamilienhäusern mit 45 Wohnungen an der Schaffhauserstrasse, Zürich 6. Ed., Maurer-, armierte Beton-, Holzholz-, Zimmer-, Dachdecker- und Spenglerarbeiten. Formulare etc. vom 10.—18. August je von 9 bis 12 Uhr bei der Bauleitung, G. Leuenberger, J. Flückiger, Architekten, Sihlstrasse 34, Zürich 1. Eingaben bis 20. August an den Präsidenten der Baugenossenschaft, J. Baumann, Lehizstrasse 26, Zürich 6.

**Zürich.** Künstlerischer Wettbewerb für kleinere, einfachere Brunnen mit eventuell wiederholter Aufstellung ohne vorbestimmten Standort, in der Stadt Zürich. Wettbewerb unter den in Zürich und seinen Vororten verbürgerten oder mindestens seit 1. Juli 1927 niedergelassenen Bildhauern und Architekten. Prämiensumme 8000 Fr. Einlieferung der Entwürfe bis 1. September 1928 an den Vorstand des Bauwesens II der Stadt Zürich. Programm und Bedingungen bei der Direktion der Wasserversorgung Zürich.

**Zürich.** Städt. Tiefbauamt Zürich. Lieferung der Granitarbeiten zur Kornhausbrücke. Pläne etc. auf dem Tiefbauamt. Eingaben mit Aufschrift „Granitlieferung zur Kornhausbrücke“ bis 18. August an den Vorstand des Bauwesens I. Öffentleröffnung 20. August, 11 Uhr, Kaufanzelei I.

**Bern.** Hydrantenanlage Längengrund-Unterfeld, Gemeinde Trub. Quellenfassung und Brunntube, Reservoir 200 m<sup>3</sup> in Eisenbeton, 1790 m gußeiserne Mufferröhren aus Choindex, Kal. 125—50 mm, Formstücke, Schieber und 14 Überflurhydranten. Pläne etc. auf der Gemeindebeschreibung in Trub. Offerten mit der Aufschrift „Hydrantenanlage“ bis 17. August an Nationalrat Siegenthaler, Unterfeld-Trub.

**Bern.** Landw. Genossenschaft Oberdiessbach. Lager schuppen-Neubau an der Bahn. Maurer-, Zimmer- und Dachdeckerarbeiten. Pläne etc. bei Joh. Siegenthaler in der Käserei. Eingaben bis 10. August an Ed. von Wattenwil, Schloss.

**Uri.** Wasserversorgung Erstfeld. Errichtung eines Reservoirs (300 m<sup>3</sup>) in Eisenbeton; event. im Felsen eingesprengt. Lieferung und Montage der Reservoirarmaturen, Legen einer neuen Hauptleitung 150 mm, ca. 600 m lang inkl. Grabarbeiten. Besammlung betr. Begehung des Terrains am 4. August vormittags 9½ Uhr bei der Gemeindeanzelei. Pläne etc. dafelbst. Eingaben bis 13. August, 18 Uhr an Präsident Bettstein.

**Schwyz.** Emil Waldvogel, Baugeschäft, Siebnen. Lieferungen und Arbeiten zu 6 Ein- und Zweifamilienhäusern. Ca. 250 m<sup>3</sup> Betonfliese und Sand ab Grube, Ziegellieferung in Bibernschwanz Spitz, I. Qualität, Kochherde- und Ofenlieferung, Glas- und Beschläglieferung, Boden- und Wandplatten, sanitäre und Lichtinstallation, Erdaushub, Maurerarbeiten ohne Materiallieferung, Zimmerarbeiten Abbund pro m<sup>3</sup>, Spengler- und Malerarbeiten. Offerten bis 10. August an obiges Baugeschäft. Pläne etc. dafelbst.

**Fribourg.** Commune de Vaulruz. Fourniture de 2 à 3000 bornes taillées, selon des prescriptions fédérales. Prendre connaissance du cahier des charges au secrétariat communal et déposer les soumissions, auprès de M. le syndic, pour le 12 août, à 7 h. du soir.

**St. Gallen.** Bauverwaltung der Stadt St. Gallen. Urnenhallen-Erweiterung 1928. Zimmer-, Spengler- und Dachdeckerarbeiten. Zeichnungen etc. im techn. Bureau des Hochbauamtes (Amtshaus, Neugasse 1, Zimmer Nr. 56, vormittags 10—12 Uhr). Offerten mit Aufschrift „Urnenhalle-Erweiterung“ bis 14. August, vormittags 10 Uhr an den Bauvorstand der Bauverwaltung.

**St. Gallen.** Wettbewerb zur Erlangung von Entwürfen für eine künstlerische Reklame der Magazine zum Globus an den Fassaden der Liegenschaft zum „Röpstor“ in St. Gallen. Konkurrenz nur für die in den Kantonen St. Gallen, Thurgau und Appenzell wohnhaften oder eingebürgerten Künstler und Kunstgewerbetreibenden. Unterlagen bei Architekt Häuser, Kehlerstrasse, St. Gallen gegen Bezahlung von Fr. 5 (mit Rück erstattung). Prämierungssumme Fr. 2000. Eingabefrist 31. August.

**Graubünden.** Gemeinde Bondo-Promontogno (Bergell). Quellenfassungen, Quellsleitungen in verschiedenen Röhrendimensionen, Grabarbeiten ca. 2000 m. Formulare auf der Gemeindeanzelei Bondo. Gemeinsame Begehung am 8. August, morgens 7.30 Uhr. Eingaben mit Aufschrift „Offerte Wasserversorgung“ bis 15. August an die Gemeinde Bondo.

**Aargau.** Neubau des Städtischen Verwaltungsgebäudes in Zofingen. Parkettlieferung, fugenlose Bodenbeläge, Wandplatten- und Bodenplattenbeläge, Gläser- und Schlosserarbeiten, Stoffstoren-Lieferung, Malerarbeiten. Eingaben mit Aufschrift „Offerte für das Verwaltungs-

gebäude“ bis 11. August an Stadtammann H. Suter. Formulare etc. bei der Bauleitung, Otto Senn, Architekt, Zofingen.

**Aargau.** Wasserversorgung Windisch. Reservoir von 300 m<sup>3</sup> Inhalt in Eisenbeton in Windisch. Reservoir von 100 m<sup>3</sup> Inhalt in Müllichen, die nötigen Anschluss- und Verbindungsleitungen. Pläne etc. auf der Gemeindeanzelei Windisch. Preisofferten mit der Aufschrift „Wasserversorgung“ bis 13. August 18 Uhr an Gemeindeammann Schatzmann, Windisch.

**Aargau.** Kirchgemeinde Zofingen. Renovation des Turmes der St. Mauritiuskirche. Steinbauerarbeiten in Muschelkalkstein, Muschelkalkstein und Sandstein. Pläne etc. bei der Bauleitung, Otto Senn, Architekt, Zofingen. Eingaben mit Aufschrift „Offerte für die Turmrenovation“ bis 1. September an Hans Weber, Kaufmann, Zofingen.

**Ticino.** Tiro Federale 1929 a Bellinzona. Fornitura a nolo e perazione dei seguenti impianti: a) Cantina della Festa, 4500 posti seduti, b) Birreria, 2000 posti seduti, c) Cantina per il personale, 1000 posti seduti, d) Stalli per i bersagli 300 metri, 180 bersagli, e) Stalli per i bersagli 50 metri, 18 bersagli, f) Stalli per i tiratori 300 metri, 180 posti, g) Stalli per i tiratori 50 metri, 18 posti. Piani e capitoli nell'ufficio del presidente della Commissione Costruzioni del tiro federale. Il concorso scade il 1° settembre 1928. Le offerte racchiuse in una busta portante la sopracritta «Impianti tiro federale 1929 Bellinzona» sono da inoltrarsi alla presidenza della Commissione Costruzioni a Bellinzona, non più tardi delle ore 6 dell'oggi.

**Ticino.** Azienda elettrica comunale di Castagnola. Costruzione di numero due cabine. Piani, ecc., presso la cancelleria municipale. Le offerte garantite da un deposito provvisorio di fr. 200, dovranno essere inoltrate alla Municipalità in busta chiusa e suggellata con l'indicazione esterna «Offerta azienda elettrica, costruzione cabine, Castagnola» entro il 7 agosto alle ore 4.

**Ticino.** Consorzio dell'Acquedotto di Sulgole in Biasca. Costruzione di un acquedotto sul Monte di Sulgole. Le offerte, accompagnate da un deposito cauzionale di fr. 700 e colla dicitura esterna «Costruzione acquedotto Sulgole» devono essere inoltrate entro le ore 18 del 11 agosto. Piani, ecc., presso Tinetti Abele in Biasca.

**Vaud.** Collège scientifique Lausanne. Construction d'une salle de gymnastique. Maçonnerie, béton armé, charpente, couverture et ferblanterie, gypserie et peinture. Plans, etc. au bureau de M. Thévenaz, architecte, av. Juste Olivier 18 bis. Soumissions avec subscription, Collège scientifique, soumission de . . . au Département des travaux publics, Service des bâtiments de l'Etat, Cité-Davant 11, Lausanne, jusqu'au 18 août à 11 heures, du matin. Ouverture des soumissions même jour, à 11 h. 15.

**Valais.** Commune de Fully. Travaux d'installation d'eau depuis la source de Buitona à Châtaignier, village de l'église, pont du Rhône. Captation des sources, réservoir en béton armé de 200 m<sup>3</sup> de contenance et environ 3200 m de conduite. Plans, etc. au greffe municipal. La direction des travaux, Ingénieur Rauchenstein à Sion, renseignera les entrepreneurs sur place, le 8 août. Rendez-vous à Fully, à 7 heures du matin. Les soumissions avec mention «Installation d'eau» sont adresser au président de la commune pour le 14 août.

**Valais.** Construction d'un Hôtel-Pension à Zermatt pour Raymond Julen, propriétaire. Menuiserie, fermentes et vitrerie, couverture et ferblanterie, chauffage central, installations sanitaires et appareillage. Plans, etc. au Bureau de L. Praz, architecte à Sion. Délai pour les offres le 17 août.

**Neuchâtel.** Paroisse de St-Aubin. Chauffage central, au coke ou à la houille, du temple de St-Aubin (2000 m<sup>3</sup>). Conditions jusqu'au 10 août chez Hri Bourquin, à Gorgier.

## Zu verkaufen: Bau- und Kunststeingeschäft

in der Ostschweiz infolge Todesfall. Für tüchtigen Fachmann prima Existenz nachweisbar bei sehr guter Kundschaft.

Kapitalkräftige Interessenten belieben ihre Offerten unter Chiffre K 3724 an die Expedition zu senden.